

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Ministerio de Salud y Medio Ambiente

Mejoras para los pacientes con discapacidades en el Hospital de San Bernardo

Gibraltar, 26 de septiembre de 2013

Tras mantener reuniones con varios grupos que representan a diversos sectores de la comunidad, incluyendo a la tercera edad y las personas con discapacidad visual, se han introducido numerosas mejoras en el Hospital de San Bernardo.

La primera de ellas es un elevador y una rampa que permitirán a los usuarios de sillas de ruedas poder acceder al jardín. Estas instalaciones ya están siendo utilizadas con asiduidad.

La segunda es un 'chip de voz' en los ascensores del hospital. De este modo, los usuarios con problemas de visión podrán saber en qué planta se encuentran, hacia donde se dirige el ascensor y el momento en el que se abren y cierran las puertas.

El Ministro de Salud, John Cortés, manifestó: "Las reuniones con los diversos grupos han servido para identificar los puntos a mejorar. Aunque no es posible dar respuesta a todos ellos de manera inmediata, me satisface que estemos progresando y que estas dos medidas en particular puedan ser de ayuda a los usuarios discapacitados del Hospital".

La Ministra de Igualdad, Samantha Sacramento, comentó: "Como Gobierno, estamos adoptando medidas para hacer que Gibraltar sea más accesible. Estas últimas mejoras son un ejemplo más de nuestra iniciativa. Como Ministra de Igualdad, estoy encantada con la culminación de este nuevo proyecto, que hará que nuestro hospital sea más accesible para toda la comunidad."

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar
Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573



HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR

Ministry for Health & Environment

**Floor 7, Block 1, St. Bernard's Hospital, Harbour Views Road,
Gibraltar**

Telephone: (350) 20072266 Ext. 2011/2012 Fax: (350) 20059942

PRESS RELEASE

No: 680/2013

Date: 26th September 2013

Improvements for the disabled at St Bernard's Hospital

Following meetings with various groups representing sectors of the community including senior citizens and the visually impaired, a number of improvements have been introduced to St Bernard's Hospital.

The first is a lift and ramp to allow wheelchair access to the garden, which has been out of reach to the wheelchair bound up to now. This is already being put to good use.

The second is a 'voice chip' in the hospital lifts which indicate to the visually impaired what floors they are on, the direction in which the lift is moving and when doors are opening and closing.

Minister for Health Dr John Cortes stated, "My meetings with different groups serve to identify where we can make improvements. While all are not immediately possible, I am very pleased that we are making progress and these two in particular will be of benefit to disabled users of the Hospital."

Minister for Equality Samantha Sacramento commented, "As a government we are taking steps to make Gibraltar more accessible. These latest steps are yet other examples of this initiative. As Minister for Equality I am delighted with the completion of this latest project which makes our hospital more accessible to the whole community. "

Telephone: (350) 20072266 Ext. 2011/2012 Fax: (350) 20059942